

全体会议

第八次会议记录

2011年9月22日（星期四）下午3时30分在维也纳总部举行

主席：费卢塔先生（罗马尼亚）

目 录

议程项目 ¹	段 次
8 选举理事会理事国	1—39
11 任命外聘审计员	40—50

出席本届常会的各代表团人员名单载于 GC(55)/INF/9 号文件。

¹ GC(55)/25 号文件。

8. 选举理事会理事国

(GC(55)/3 号和 GC(54)/26 号文件)

1. 主席忆及 1989 年大会核准了一项程序，根据该程序，如果就来自某一特定地区的一个或若干个候选国达成了一致意见，将不举行无记名投票。只对那些没有达成一致的候选国名单的地区进行投票。这项程序大大促进了大会时间的合理使用。
2. 但是，将需要对不举行无记名投票的地区暂停适用《大会议事规则》第七十九条，该条规定理事国的选举应以无记名投票的方式进行。如果没有反对意见，他将着手以所述方式选举理事会理事国。
3. 会议同意如上。
4. 主席提请注意 GC(55)/3 号文件，其中载有已指定自大会第五十五届常会（2011 年）结束之日起至第五十六届（2012 年）常会结束之日止担任理事国的成员国名单。
5. 忆及根据《大会议事规则》第八十三条，主持官员须向大会说明必须待补的理事会选任空缺时，他提请大会注意 GC(55)/26 号文件第 2 段示出了为确保按照《规约》第六条 A 款组成理事会而必须选举的每一地理区域成员国的数量。
6. 有 11 个待补席位：拉丁美洲 2 个、西欧 2 个、东欧 2 个、非洲 2 个、中东及南亚 1 个、远东 1 个以及 1 个所谓的“流动席位”，该席位轮到东南亚及太平洋的一个成员国补入。
7. 该文件第 3 段载有由去年 6 月理事会按照《规约》第六条 A 款 1 项指定或经 2010 年大会按照《规约》第六条 A 款 2 项选举并因此在 2011—2012 年期间担任理事国的 24 个成员国的名单。
8. 为了便于选举，已向各代表团提供一份说明，其中给出了各地区组就其所知空缺席位的候选国进行磋商的结果。该说明在性质上完全是非正式的，提供他和秘书处迄今已获得的信息。
9. 已就第六条所列除非洲地区以外的所有地区达成了一致意见，因此将必须进行投票以便填补非洲地区的两个空缺。
10. 他建议首先从已达成一致意见的地区开始，并对暂停适用排除需要进行投票的第七十九条的地区正式选举理事国。
11. 会议同意如上。

12. 主席认为大会希望选举古巴和墨西哥填补拉丁美洲的两个空缺席位。
13. 古巴和墨西哥正式当选。
14. 主席认为大会希望选举意大利和瑞典担任西欧的 2 个空缺席位。
15. 意大利和瑞典当选。
16. 主席认为大会希望选举保加利亚和匈牙利担任东欧的 2 个空缺席位。
17. 保加利亚和匈牙利正式当选。
18. 主席认为大会希望选举沙特阿拉伯填补中东及南亚的 1 个空缺席位。
19. 沙特阿拉伯正式当选。
20. 主席认为大会希望选举大韩民国担任远东的 1 个空缺席位。
21. 大韩民国正式当选。
22. 主席认为大会希望选举印度尼西亚担任轮到东南亚及太平洋的一个成员国填补的“流动席位”。
23. 印度尼西亚当选。
24. 主席忆及非洲有 2 个待填补的席位。虽然非洲组内部似乎已达成一致意见认为其中一个空缺席位应由坦桑尼亚联合共和国填补，但似乎对第二个席位未达成一致意见，因此将必须就该席位进行无记名投票。
25. FEROUKHI 女士（阿尔及利亚）作为非洲组主席说，为了维护非洲组的团结，阿尔及利亚决定退出 2011-2013 年理事会席位的候选。非洲组核可了阿尔及利亚的决定，并按照非洲联盟国家元首和政府首脑在 2011 年 1 月首脑会议上做出的决定，已决定核可坦桑尼亚联合共和国填补非洲在 2011—2013 年理事会空缺席位中的一个席位。她对支持阿尔及利亚候选资格的那些代表团表示感谢。
26. 主席认为大会希望选举坦桑尼亚联合共和国担任非洲空缺席位中的 1 个空缺席位。
27. 坦桑尼亚联合共和国正式当选。
28. 主席说，将需要进行投票以填补余下的一个席位。由于这次选举将填补 1 个选任空缺，《大会议事规则》第八十条适用。此外，《大会议事规则》第七十九条规定选举理事会理事国“应以无记名投票进行。不采用提名办法。”根据《大会议事规则》第七十四条，在表决前后都均不可以对投票进行解释。有关成员国表决权的相关规则适用。

29. MENESI 先生（利比亚）忆及联大第 A/RES/66/1 号决议时说，联大已接受利比亚国家过渡委员会的全权证书。此外，非洲联盟最近已承认利比亚国家过渡委员会是利比亚人民的合法代表，并一致通过了提名利比亚和坦桑尼亚联合共和国填补原子能机构理事会中非洲空缺席位的明确决议。他希望大会尊重该决议中所反映的非洲联盟的决定。

30. SHAMAA 先生（埃及）说，他的国家是非洲余下的一个空缺席位的候选人。

31. 主席对前面两位发言者表示感谢后再次提请注意《大会议事规则》第七十九条，该条规定理事国的选举不应采取提名办法。各代表团可自由地投票给非洲地区任何一个有资格的成员国。

32. 他请大会以无记名投票方式为非洲余下一个空缺席位进行表决，并指出，按照《大会议事规则》第八十五条，非洲地区两个即将离任的理事国喀麦隆和肯尼亚根据《规约》第六条 A 款 2 项不得连选连任，对尼日尔、突尼斯和南非以及不属于非洲地区的成员国进行的投票也将无效。

33. 以无记名投票方式进行了表决。

34. 应主席邀请，Camara 先生（巴西）和 Crowley 女士（新西兰）担任计票员。

会议于下午 4 时 10 分休会，下午 4 时 35 分复会。

35. 主席向大会宣布了投票结果。

36. 选举成员国担任非洲一个空缺席位的投票结果如下：

回收的选举票数： 125

无效票： 0

弃权票： 8

有效票数： 117

所需多数票数： 59

得票数：

埃及 87

利比亚 28

阿尔及利亚 1

毛里塔尼亚 1

37. FEROUKHI 女士（阿尔及利亚）就程序性问题发言时说，她感到惊讶的是她的国家还是收到了一票，虽然她早先已发表了阿尔及利亚退出候选的意见。

38. 主席忆及，根据《大会议事规则》第七十九条，投票以无记名方式进行，而且各代表团已自由地投票给非洲任何一个有资格的成员国。

39. 埃及取得了所需多数票数后正式当选。

11. 任命外聘审计员 (GC(55)/6 号文件)

40. 主席说，原子能机构现任外聘审计员的任期将在完成原子能机构 2011 年财政年度的决算后届满。因此，有必要任命一位外聘审计员对原子能机构 2012 年和 2013 年两个财政年度的决算进行审计。理事会于 6 月审议了此事项，但一直未能向大会提出建议。三个余下的外聘审计员职位候选人是印度主计审计长、菲律宾审计委员会主席和西班牙审计法院院长。

41. BUJÁN FREIRE 女士（西班牙）说，她的政府认为，外聘审计员应当继续通过协商一致方式任命，而表决将树立一个不好的先例。为了达成协商一致起见，因此它决定撤回西班牙审计法院院长对原子能机构 2012 年和 2013 年外聘审计员职位的候选人资格。

42. 她对许多支持西班牙候选人的国家表示感谢，并促请它们给予被任命的候选人以支持。如果进行投票，西班牙将弃权。

会议于下午 4 时 50 分休会，下午 4 时 55 分复会。

43. 主席注意到还有两位候选人竞选外聘审计员职位时说，对通过选举任命外聘审计员已没有意见，则根据《大会议事规则》第七十九条，投票将以无记名方式进行。他提请注意第七十九条规定不应采取提名办法。

44. 以无记名投票方式进行了表决。

45. 应主席邀请，Camara 先生（巴西）和 Crowley 女士（新西兰）担任计票员。

会议于下午 5 时 15 分休会，下午 5 时 45 分复会。

46. 主席向大会宣布了投票结果。

47. 选举外聘审计员职位候选人的投票结果如下：

回收的选举票数：	124
无效票：	1
弃权票：	6
有效票数：	117
所需多数票数：	59

得票数：

印度	91
菲律宾	26

48. 印度主计审计长取得了所需多数票数后正式当选。

49. YPARRAGUIRRE 女士（菲律宾）对支持菲律宾审计委员会主席候选人资格的成员国表示感谢。她祝贺印度主计审计长获得任命，并向他保证菲律宾将在帮助提高原子能机构的效率和有效性方面给予支持。

50. KHULLAR 先生（印度）对支持印度主计审计长候选人资格的成员国表示感谢，并称赞了主席在选举过程中所起的非常具有建设性作用。

会议于下午 5 时 50 结束。